



## [Vocabulari cebuano-castellà]

[

[Entre 1701 i 1730]

Glossaris.

Manuscris.

Manuscrito

<https://rebiunoda.pro.baratznet.cloud:28443/OpacDiscovery/public/catalog/detail/b2FpOmNlbGVicmF0aW9uOmVzLmJhemF0ei5yZW4vMTc3NjE1Nzg>

**Título:** [Vocabulari cebuano-castellà] Manuscrit]

**Editorial:** [Entre 1701 i 1730]

**Descripción física:** [172] f. 285 x 200 mm

**Variantes del título:** Vocabulario de una de las lenguas del archipiélago de Filipinas

**Nota general:** Localització: Barcelona, Biblioteca de la Universitat de Barcelona, Ms. 1177 Lloc probable d'escriptura: Filipines Paper oriental Foliació moderna discontinua en llapis sobre una d'antiga Els 2 f. últims en blanc Títol proporcionat pel catalogador. Títol segons Miquel Rosell: "Vocabulario de una de las lenguas del archipiélago de Filipinas" Miquel Rosell el situa a principis del s. XVIII Text acèfal. Inc.: "... Pas. pibabno. 3 Pas el lugar deel enquentro.." (f. 1 (f. 2 tinta)); Expl.: "Totop (pe) remate como bebederos de vestido..."[Afegit]: "Tutus (pe) = cosa sacada en limpio. V.N. Las reglas de la V. las hallaras antes de la P." (f. 172) Acidesa, alguns f. solts, malmès per les vores amb afectació del text, sobretot en els primers i darrers fulls. Segons la foliació antiga en tinta falta el f. 1

**Citas:** Miquel Rosell V. 3, p. 235

**Materia:** Lengua cebuana. thub Castellà (Llengua). thub

**Materia Geogràfica:** Filipines. thub

**Entidades:** Universidad de Barcelona. Centre de Recursos per a l'Aprenentatge i la Investigació. Manuscrit. (. Ms. 1177)

### Baratz Innovación Documental

- Gran Vía, 59 28013 Madrid
- (+34) 91 456 03 60
- [informa@baratz.es](mailto:informa@baratz.es)